

SCHOCK

REINIGUNG UND PFLEGE VON QUARZKOMPOSIT-SPÜLEN

CLEANING AND CARING FOR QUARTZ COMPOSITE SINKS

REINIGING EN ONDERHOUD VAN KWARTS COMPOSIT SPOELBAKKEN

NETTOYAGE ET ENTRETIEN DES EVIERS EN COMPOSITE DE QUARTZ

LIMPIEZA Y CUIDADO DE LOS FREGADEROS DE COMPOSITE CUARZO

LIMPEZA E MANUTENÇÃO PARA LAVA-LOUÇAS EM QUARTZO

PULIZIA E CURA DEI LAVELLI IN COMPOSITO DI QUARZO

GRANIT EVİYELER İÇİN TEMİZLEME VE BAKIM

RENGÖRING OCH SKÖTSEL AV QUARTZKOMPOSIT DISKHOAR

CZYSZCZENIE I PIELĘGNACJA ZLEWOZMYWAKOW Z KOMPOZYTU KWARCOWEGO

УХОД ЗА МОЙКОЙ ИЗ КВАРЦЕВОГО КОМПОЗИТА

ČIŠTĚNÍ A ÚDRŽBA KŘEMENNÝCH KOMPOZITNÍCH DŘEZŮ

ČIŠČENJE IN NEGA KVARČNIH POMIVALNIH KORIT

TISZTÍTÁS ÉS KARBANTARTÁS KVARC KOMPOZIT MOSOGATÓKHOZ

CURĂȚARE ȘI ÎNGRIJIRE PENTRU CHIUVETE DIN CUART COMPOZIT

花岗岩水槽的清洁和保养

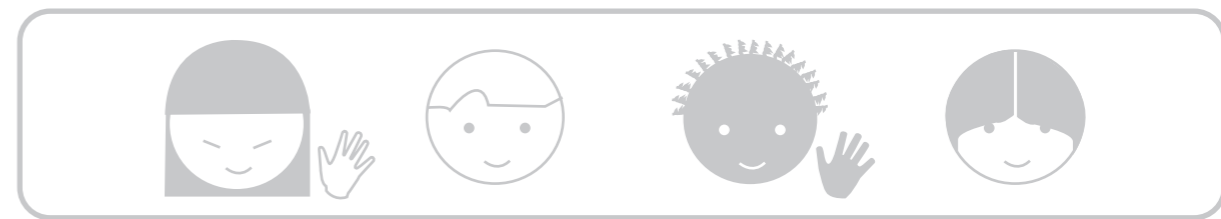
ग्रेनाइट सिंक की सफाई और उसका रख-रखाव

تنظيف المغاسل المصنوعة من الجرانيت والعناية بها



SCHÖCK.DE/SERVICE

SCHÖCK



SCHOCK



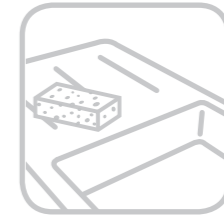
WEBSHOP



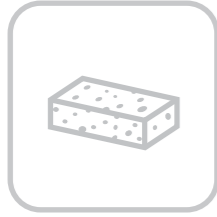
PARTS.SCHOCK.DE



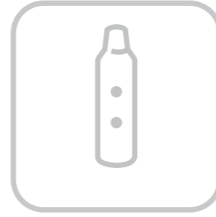
→ 8



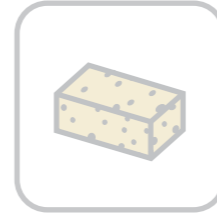
→ 10



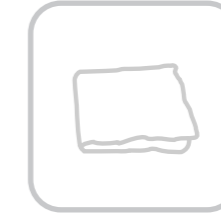
SCHOCK Raderschwamm
SCHOCK Eraser Sponge
SCHOCK Spons
Gomme-éponge SCHOCK
Esponja borradora SCHOCK
Esponja de limpeza SCHOCK
SCHOCK spugna per pulizia
SCHOCK Sünger
SCHOCK Suddsvamp
Gąbka SCHOCK
SCHOCK Губка для стирания
SCHOCK houbička
SCHOCK Gobica za brisanje
SCHOCK tisztító szivacs
Burete de curățare SCHOCK
SCHOCK 去污海绵
SCHOCK रबर स्पंज
اسفنجة تنظيف وتزليل الأوساخ بسرعة البرق



SCHOCK Easy Care Entkalker
SCHOCK Easy Care Limescale Remover
SCHOCK Easy Care Kalkaanslagverwijderaar
Détartrant SCHOCK Easy Care
Descalcificador SCHOCK Easy Care
Descalcificador Easy Care SCHOCK
SCHOCK Easy Care Decalcificatore
Easy Care Kolay Kireç Temizleyicisi
SCHOCK Easy Care Avkalkningsmedel
Środek do odkamieniania SCHOCK EASY CARE
SCHOCK Easy Care Средство для
удаления извести
SCHOCK Easy Care Odvápňovač
SCHOCK Odstranjevalec vodnega
kamna Easy Care
SCHOCK Easy Care vízkóoldó
Soluție anticalcar SCHOCK Easy Care
SCHOCK Easy Care 除垢剂
SCHOCK ईसी केअर ऐन्टी लाईम ऐजेंट
मزيل التلكس للعناية الميسرة بسرعة البرق



Spülschwamm
Dishwashing sponge
Afwasspons
Éponge à rincer
Esponja
Esponja
Spugna per il lavaggio
Bulaşık Sünger
Disksvamp
Gąbka
Моющая губка
Мycí houba
Gobica za pomivanje
posode
Edénytisztító szivacs
Burete pentru vase
清洁海绵
बर्तन साफ करने का स्पंज
اسفنجة للمغاسل



Einfaches Putztuch
Ordinary cleaning cloth
Gewoon reinigingsdoekje
Chiffon ordinaire
Paño limpiador simple
Pano de limpeza simples
Straccio semplice
Temizlik Bezi
Vanlig rengöringsduk
Miękka ściereczka
Тряпка для мытья
Čistící hadřík
Navadna čistilna krpa
Hagyományos tisztítókendő
Laveta de curățare
简单的抹布
सफाई करने का झडन
فوطة تنظيف عادية



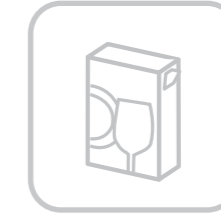
Easy Care Balsam
Easy Care Balsam
Easy Care Balsam
Baume Easy Care
Bálsamo Easy Care
Bálsamo Easy Care
Balsamo Easy Care
Easy Care Kolay Bakım Balsamı
Easy Care Balsam
Balsam EASY CARE
Easy Care Бальзам
Easy Care balsám
Balzam za enostavno nego
Easy Care balsam
Balsam Easy Care SCHOCK
Easy Care 香脂
ईसी केअर बॉल्सम
يلسم للعناية الميسرة ينظف بسرعة البرق



SCHOCK Easy Care Aufheller
SCHOCK Easy Care Brightener
SCHOCK Easy Care Glansmiddel
Détachant-éclaircissant SCHOCK Easy Care
Blanqueador SCHOCK Easy Care
Clarificador Easy Care SCHOCK
SCHOCK schiarente Easy Care
Easy Care Kolay Bakım Parlaticısı
SCHOCK Easy Care Blekmedel
Środek do rozjaśniania SCHOCK EASY CARE
SCHOCK Easy Care Отбеливающее средство
SCHOCK Easy Care zesvětlovač
SCHOCK Easy Care Brightener
SCHOCK Easy Care Brightener felteltávolító
Soluție curățat chiuvețe SCHOCK Easy Care Brightener
SCHOCK Easy Care 光亮剂
SCHOCK ईसी केअर ब्लीच
मزيل البقع للعناية الميسرة بسرعة البرق



Geschirrspülmittel
Washing-up liquid
Afwasmiddel
Liquide à vaisselle
Detergente lavavajillas
Detergente para a louça
Detersivo per stoviglie
Sıvı Bulaşık Deterjanı
Diskmedel
Środek do zmywania naczyń
Моющее средство для посуды
Přípravek na umývání nádobí
Pralno sredstvo
Mosogató folyadék
Detergent lichid pentru vase
洗碗精
बर्तन साफ करने का लिविड सोप
مستحضر تنظيف لجلابيات الأطباق



Spülmaschinenpulver
Dishwasher powder
Vaatwaspoeder
Poudre à lave-vaisselle
Detergente en polvo para lavavajillas
Pó para máquina de lavar louça
Detersivo per lavastoviglie
Bulaşık Makinesi Tuzu
Diskmaskinpulver
Proszek do zmywarek
Порошок для посудомоечной машины
Prášek do myčky na nádobí
Prašek za pomivalni stroj
Edénytisztító por
Detergent pudră pentru vase
洗碗机专用洗洁粉
डिश वाशर पाउडर
مسحوق تنظيف لجلابيات الأطباق



Kein/e Scheuerpulver, Scheuermilch, konzentrierte Natronlauge, Ameisensäure, nichts stark Ätzendes.

Do not use abrasive cleaning creams or powders, concentrated caustic soda, formic acid or anything highly corrosive.

Gebruik nooit schuurpoeder, vloeibaar schuurmiddel, geconcentreerde natronloog, mierenzuur of enig ander bijtend middel.

Pas de crème ni de poudre à récurer, pas de soude concentrée, pas d'acide formique, pas de produit fortement corrosif.

No utilizar: leche o polvo de fregado, sosa cáustica concentrada, ácido fórmico, agentes abrasivos.

Não usar cremes ou pós abrasivos, lixívia de soda concentrada, ácido fórmico, nada que seja cáustico.

Non utilizzare polvere abrasiva, liquidi abrasivi, soda caustica concentrata, acido formico, prodotti fortemente corrosivi.

Eviyenizi aşındırıcı kimyasallar ve deterjanlar ve toz temizleyicilerle temizlemeyiniz.

Använd ej flytande skurmedel, skurpulver, koncentrerad soda, myrsyra eller starkt frätande medel.

Do pielęgnacji nie stosować proszku oraz mlecza do szorowania, skoncentrowanych środków na bazie sody (ługów sodowych), kwasu mrówkowego, środków mocno żrących.

Не пользуйтесь абразивными чистящими средствами и порошками, концентрированным натриевым щелочом, муравьиной кислотой, едкими чистящими средствами.

Žádný hrubší prášek, tekutý písek, hydroxid sodný, kyselina mravenčí, louh.

Ne uporabljajte koncentriranih abrazivnih čistilnih krem ali praškov kavstične sode, mravljične kisline ali kaj zelo jedkega.

Ne használjon súroló krémet vagy porokat, koncentrált szódabikarbónát, savat vagy erősen maró hatású szert.

Nu folosiți creme sau pudre abrazive pentru curățare, sodă caustică, acid formic sau orice altfel de soluție cu proprietăți corozive.

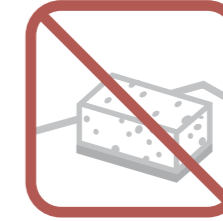
不使用研磨膏、研磨粉、浓缩的氢氧化钠溶液、甲酸，以及会产生强烈腐蚀的物质。

किसी डिटरजेंट-क्रीम, डिटरजेंट पाउडर, गाढे काँस्टिक सोडा, फॉर्मिक एसिड और तीखे उत्पाद का इस्तेमाल न करें.

لا يحتوي على حنات أو مساحيق معدنية ناعمة كمواد التنظيف

الذخري، ولا يحتوي على محلول مركز من الصودا الكاوية أو من

حمض الفوريك، ليس له مفعول كاوي قوي.



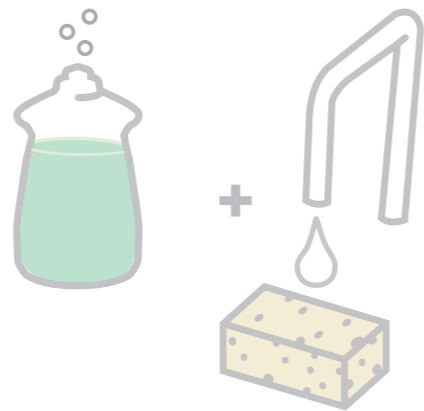
10

SCHOCK

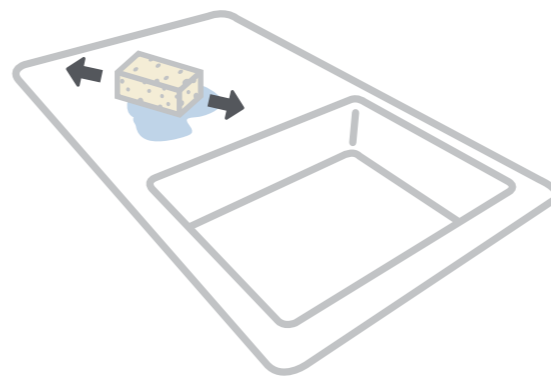




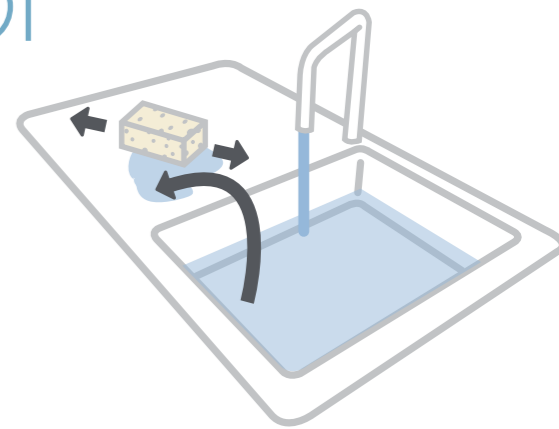
1



2



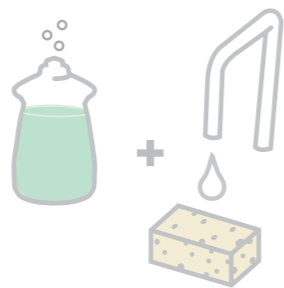
3



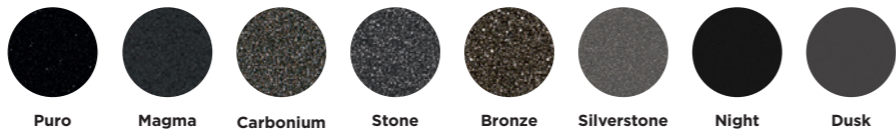
SCHOCK



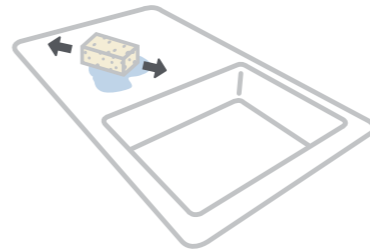
1



4



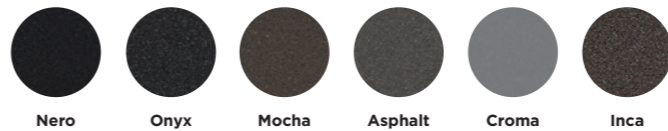
2



5

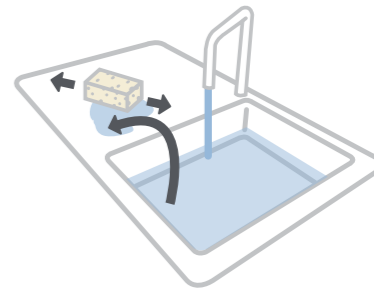


00:10:00

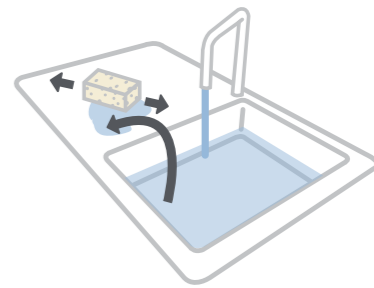


SCHOCK

3

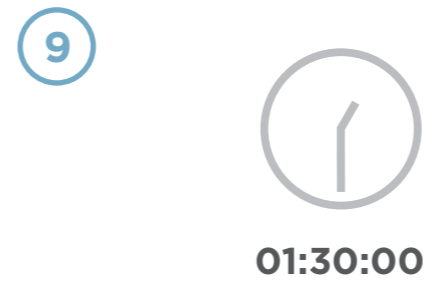
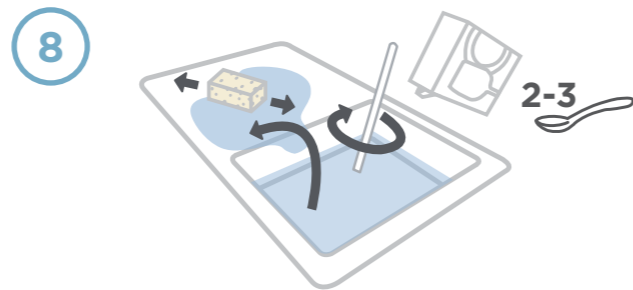
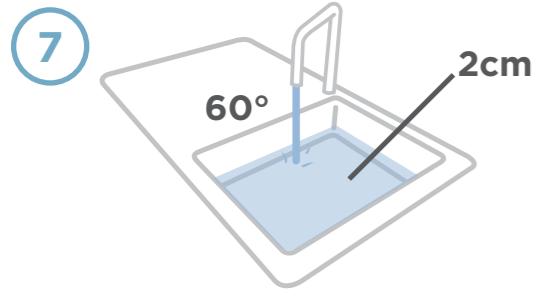


6

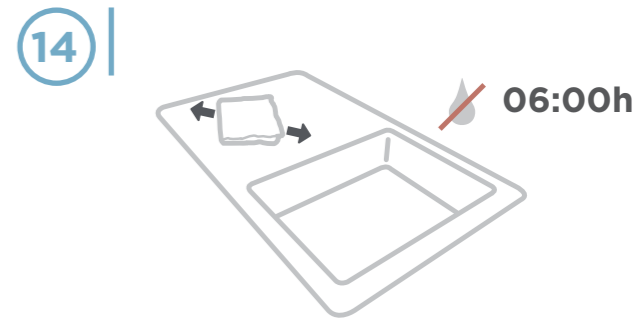
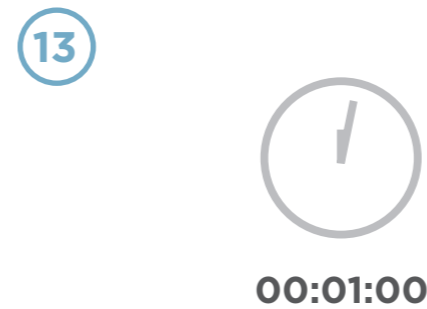
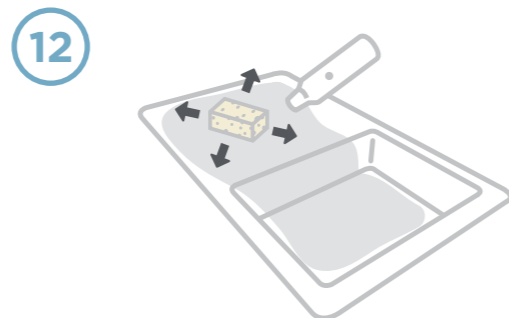
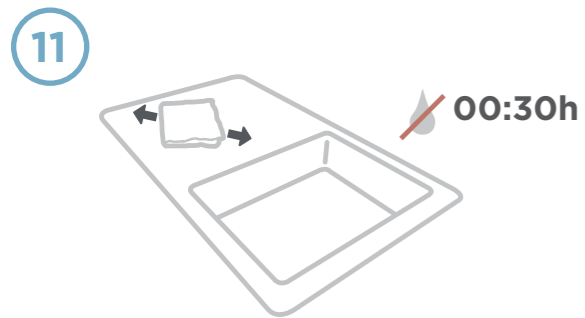
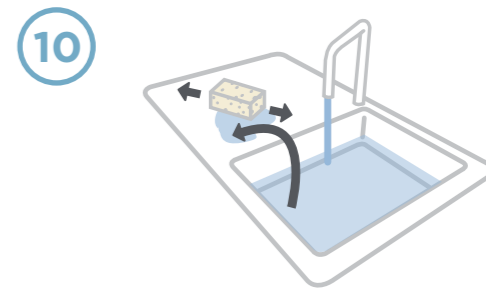


16

15



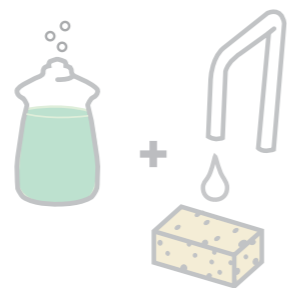
SCHOCK



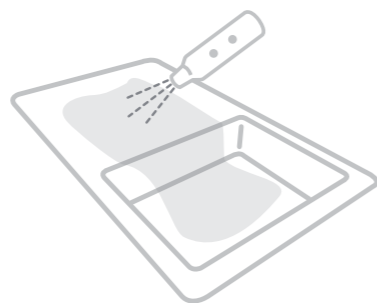


SCHOCK

1



4



Twilight



Day



Magnolia

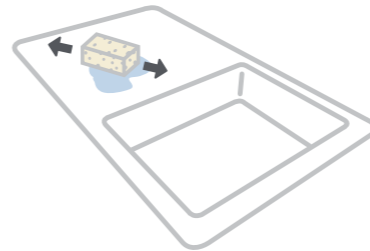


Polaris



Rouge

2



5



00:10:00



Beton/
Concrete



Sabbia/
Gobi



Terra



Everest



Moonstone

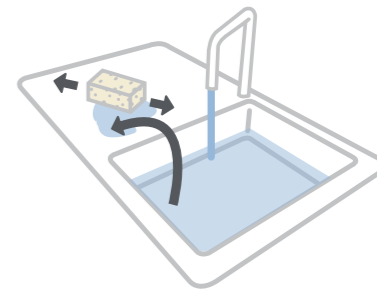


Alpina

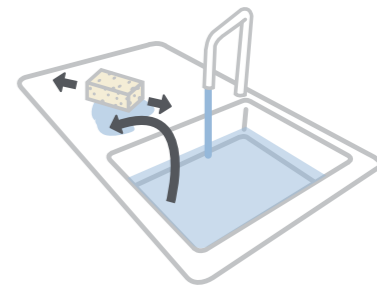


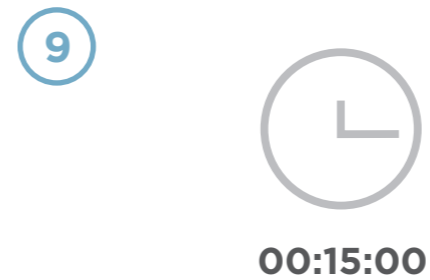
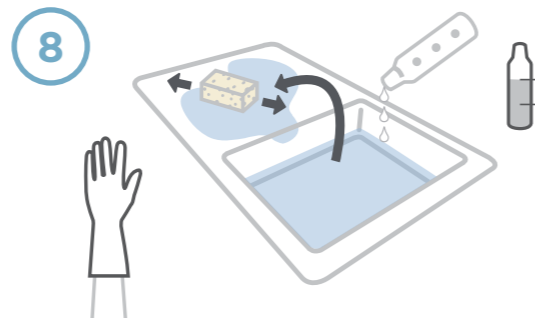
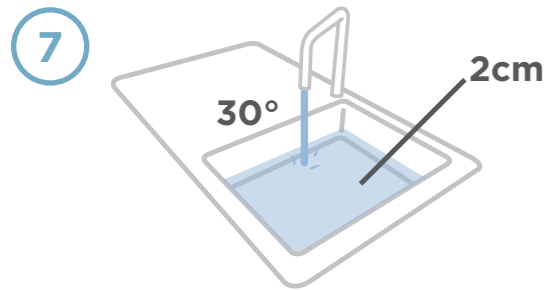
Superwhite

3

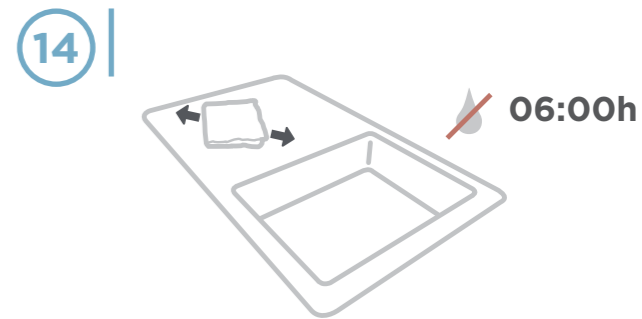
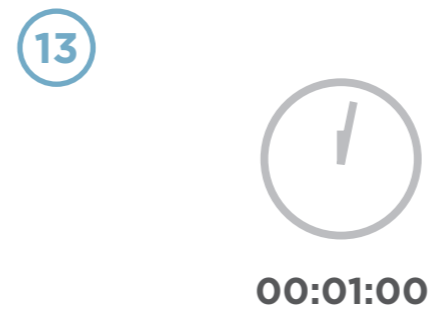
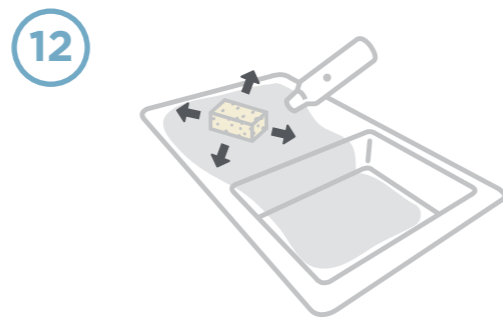
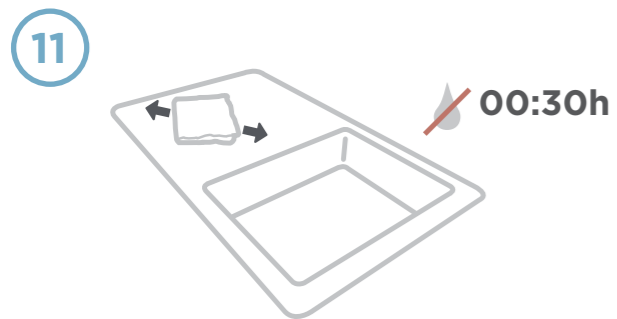
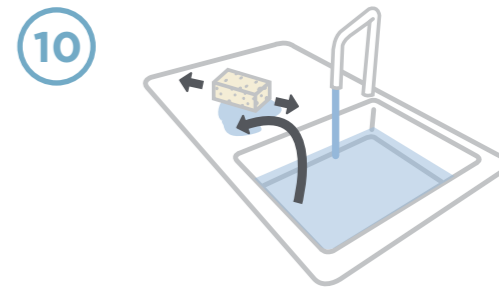


6



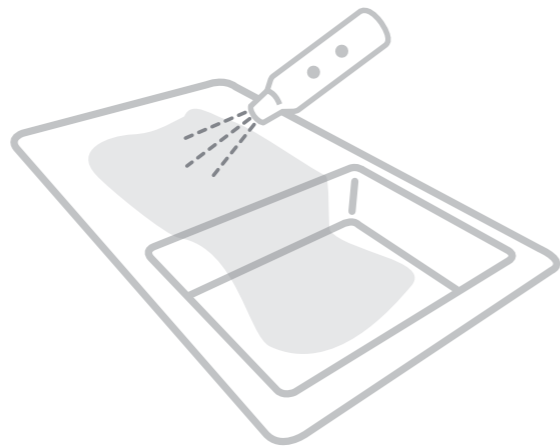


SCHOCK





1



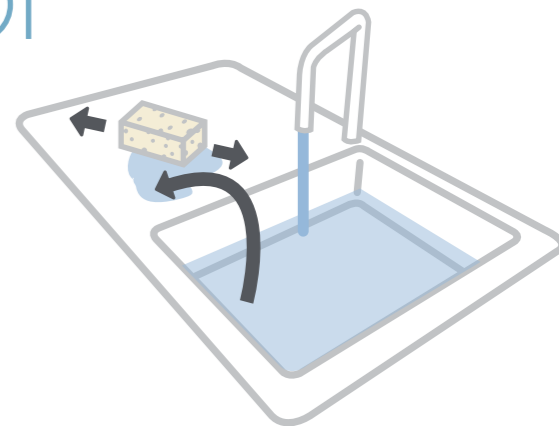
2



00:10:00

SCHOCK

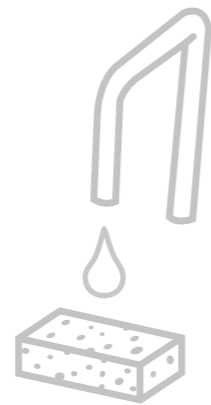
3



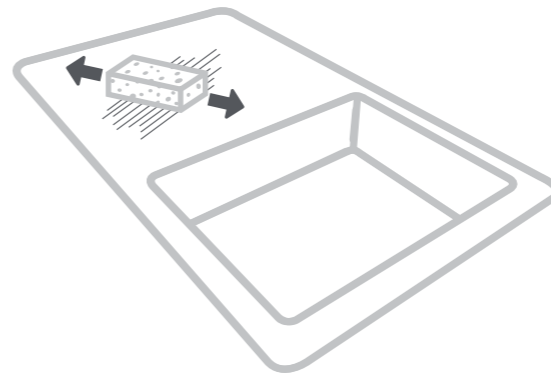


SCHOCK

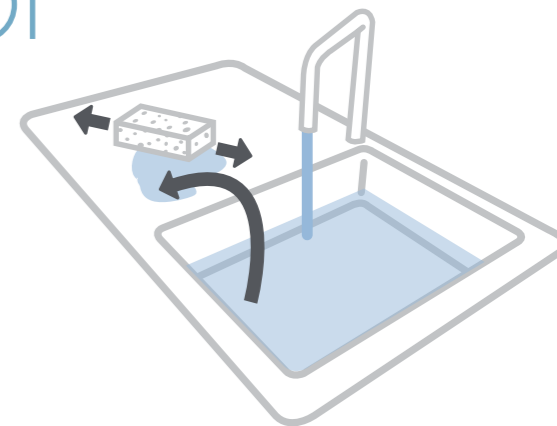
1



2



3



SCHOCK

Schock GmbH

Hofbauerstr. 1
D-94209 Regen

Tel +49 9921 600-0
Fax +49 9921 600-253

info@schock.de
www.schock.de



WWW.SCHOCK.DE